



europaana
foundation

This document has been kindly translated from English by a volunteer. The only version whose accuracy we can guarantee is the English one. If you wish to give feedback to this translation, please [contact us](#).

Wskazówki dotyczące korzystania z domeny publicznej

Uznaj autorstwo tam, gdzie jest ono należne. Kiedy korzystasz z utworu należącego do domeny publicznej, wskaż jego autora lub twórcę. Prosimy wskaż również instytucję (np. archiwum, muzeum lub bibliotekę), która udostępniła utwór, ponieważ z im większym uznaniem spotyka się dana instytucja, tym chętniej udostępni w internecie kolejne utwory z domeny publicznej.

Uszanuj oryginał utworu. Prosimy nie wykorzystuj utworu w jakikolwiek sposób niezgodny z prawem lub wprowadzający w błąd. Kiedy modyfikujesz i rozpowszechniasz utwór z domeny publicznej, wyraźnie wskaż wszelkie zmiany, których dokonałeś w oryginale. I oznacz utwór w taki sposób, aby inni użytkownicy wiedzieli, kto tych zmian dokonał.

Chroń reputację twórców i publikujących. Kiedy używasz lub modyfikujesz utwór z domeny publicznej, nie przypisuj zmian twórcy lub publikującemu utwór. Imię i nazwisko, nazwa lub logo twórcy lub publikującego nie powinny być używane do promowania zmodyfikowanego utworu lub jakiegokolwiek wykorzystania utworu bez ich zgody.

Uszanuj twórcę. Jeśli twórca, lub publikujący w jego imieniu, poprosił, by utwór będący w domenie publicznej nie był modyfikowany lub by był on używany jedynie w określonych kontekstach, prosimy uszanuj te życzenia.

Dziel się wiedzą. Jeśli korzystasz z utworu z domeny publicznej, by stworzyć nowy utwór, lub jeśli masz o nim dodatkowe informacje (np. o źródle jego pochodzenia, autorze, treści lub innych ewentualnych posiadaczach praw), podziel się swoją wiedzą. Na przykład dodając tagi (znaczniki), umieszczając adnotację lub komentarz na temat utworu z domeny publicznej zamieszczonego w internecie i przesyłając te informacje do instytucji, która posiada oryginalny utwór.

www.europeana.eu

Prins Willem-Alexanderhof 5,
2595 BE The Hague,
Netherlands

KvK-nummer 27307531



Bądź świadom różnic kulturowych. Jeśli utwór zawiera treści wrażliwe kulturowo, nie powinieneś ich zmieniać ani wykorzystywać w sposób, który mógłby być uwłaczający dla innej kultury lub społeczności.

Wspieraj starania mające na celu wzbogacanie domeny publicznej. Użytkownicy zasobów domeny publicznej proszeni są o wspieranie organizacji zajmujących się dziedzictwem kulturowym i naukowym w ich dążeniach do ochrony, zachowania, digitalizacji i udostępniania utworów z domeny publicznej. Wsparcie to powinno obejmować wpłaty pieniężne lub działania niefinansowe, w szczególności, gdy dany utwór wykorzystywany jest do celów komercyjnych lub innych celów zarobkowych, a publikującym utwór jest instytucja publiczna lub niekomercyjna.

Zachowaj oznaczenia i adnotacje domeny publicznej. Użytkownicy utworu z domeny publicznej nie powinni usuwać żadnego znaku ani adnotacji, które zostały zastosowane, ani podawać mylących informacji o statusie prawnoautorskim utworu.

Niniejsze wskazówki są wyrazem dobrej woli. Nie jest to umowa prawna. Prosimy, byś je uszanował.